



Metro  
Edmonton  
Japanese  
Community  
School

# コミュニティースクールニュース 2010年5月号

THE ASSOCIATION OF METRO EDMONTON JAPANESE COMMUNITY SCHOOL

代表者 守田幸男 (会長) 9443 Ottewell Road, Edmonton AB T6B 2E1 TEL: 780-466-3278

借用校舎 RICHARD SECORD SCHOOL 4025-117 St

URL: <http://www.ualberta.ca/~tkin/MEJCS-index.htm>

## <校長からのメッセージ>

寒い日も幾日かありましたが、夏に向かうエドモントンはとても眩しく感じますね。地面の緑と空の青がますます映えるエドモントンの夏を迎えるこの時期、気分もうきうきしてきます。補習校生活も軌道にのせ、楽しく充実させていきましょう。その補習校生活も今年度最初の二ヶ月を終えました。早いものです。どのクラスもよい雰囲気が進められているとの報告を受けております。宿題の手伝い等ご家庭のサポートもしっかりいただいているようです。ありがとうございます。そして学年代表をお引き受け下さいました皆さま、本当にありがとうございます。一年間よろしくお願いたします。

早くも一学期最後の六月となります。五月の最終週から六月には様々な行事が予定されております。まず、授業参観が、5月28日と6月4日の二週に分けて行われます。補習校には、お子様の送り迎えや、お当番などでよく来られると思いますが、クラスの様子をじっくりと見ることはあまりないことと思います。ぜひこの機会に、クラスでのお子様の様子を、クラスの雰囲気を味わってください。スケジュールの方は、別欄のお知らせの方をご確認ください。また、その翌日の6月5日には、EJCAにて、運動会、サマーピクニックが行われます。今年、補習校単独でおこなわれます。保護者の方々の有志のグループが中心になっていろいろ計画をされているようです。ありがとうございます。参加される皆様、ぜひ楽しい一日を過ごしましょう。そして、6月11日には、書道教室が行われます。今年も、金先生を講師に迎え、体育館にて行われます。金先生の指導のもと、正しい姿勢で集中してそして落ち着いて『筆』で書くことを楽しんでほしいと思います。なお、この日に清書したものは、日本での書道コンクールに応募いたします。その翌週の6月18日には、火災避難訓練が行われます。そして、一学期最後の日となります6月25日は、生徒の皆さんに『一学期の成績』『夏休みの宿題』をもって帰ってもらうこととなります。

6月は、現地校が、年度末を迎えます。特に中学生以上の生徒達にとっては、ファイナル試験などもあり忙しい月となります。昨年も申しましたが、そう考えるとこうやって二つの学校、二つの言語で毎日の学校生活、毎週の補習校生活を頑張っている生徒を、本当に誇りに思います。我々教師陣も、そういった子どもたちの頑張りに負けないようにしっかりと授業をそしてクラス運営を続けていきたいと思っています。

楽しい夏休みを迎えるためにも、充実した六月の学校生活、学習活動を心がけましょう。

校長 坂口 宗

## 《校長からのお知らせ》

### ★海外子女文芸作品コンクールのお知らせ

「第31回海外子女文芸作品コンクール」作品募集  
今年、学校単位で応募しようと思っております。ご家庭で参加しようと思われる方がいらっしゃいましたら担任までお知らせください。

#### 【テーマ】

海外生活を題材にしたものであれば自由です。

#### 【募集部門と点数】

作文・詩・短歌・俳句の4部門。

1人で何部門でも応募できますが、1人あたりの応募できる点数は以下のとおりです。

1. 作文・・・1人1点
2. 詩・・・・・・1人1点
3. 短歌・・・1人3点以内
4. 俳句・・・・1人3点以内

詳しくは、ウェブサイトをご参照ください。

<http://www.joes.or.jp/bungei/31/bungei31.html>

## 授業参観のお誘い

授業参観を5月28日と6月4日に予定しております。皆様に、普段授業がどのように行われているのか、また子ども達はどんな様子なのか知っていただくいい機会だと思っております。皆様ぜひいらしてください。予定としましては以下のようになっております。

	5月28日
5:50-	3年
6:20	(左館先生)
6:30-	年長
7:00	(増田先生/坂口先生)
6:50-	2年
7:20	(金先生)
7:20-	5年
7:50	(瀬戸口先生)
7:50-	4年
8:20	(山田先生)

6月4日			
5:50- 6:20	中1 (角谷)		
6:20- 6:50	中3 (近藤先生)	6:35- 7:05	年中前半 (上田先生)
6:50- 7:20	1年 (元田先生)		
7:20- 7:50	6年 (石川先生)		
7:50- 8:20		8:15- 8:45	年中後半 (上田先生)

### <保護者便り>

『娘 果也乃(5年生) 樹乃(年中)が、お世話になってます。

去年、エドモントンへ来たばかりの時、英語の分からない娘・果也乃にとって補習校は、日本語で授業・友達との会話が日本語、心の支えになるとも言えるとても大切な存在でした。

そんな娘ですが、最近、日本語難しいなど・漢字書けなくてもいいかな?と話すようになり、5年生になって改めて日本語の難しさを実感してるようです。

難しいと話している娘に対し、私は、カナダに住んでるからこそ教えらる、日本語の美しさ・漢字の美しさを伝え始めました。

今は、少し聞きたくない態度を取りながら聞いている娘ですが、いつか補習校でお世話になった事を振り返り、日本語を学んで良かったと、日本語の美しさを感じられる日が来るといいなと思っています。

これからも、娘・私にとって沢山の事を学べる補習校での時間を有意義に過ごしたいと思います。

大久保 江里乃

こんにちは。阿部見香子です。

小学4年に通う娘のミアとプレイス쿨に通い始めたハルキ(2歳)が日本語学校でお世話になっています。早いもので8年目に入りました。役員の務めを終えゆっくりできると思ったら、まさかの2人目妊娠!うれしい驚きでした。で、その赤ちゃんも2歳になりワンパク坊主まっさかり!またまたプレイス쿨からの再出発。ああ、長い道のりがはじまるぞ。。。それでも日本語学校に行く新しい発見や出会いがあり金曜日の夜は私にはとても楽しい場所になっています。娘の勉強はどんどん難しくなって漢字を覚えるのも大変だけど本人は楽しいと通学してるのでサポートしていきたいと思います。2月にバンクーバーオリンピックに行くと色々な日本人の方々と話す機会があり、うれしい情報などを教えてもらったりして娘が一言「ママ、私日本語習っててよかった。だってそれじゃなかったらこうやってラッキーな話とか聞けなかったよね!」うれしかったことは言うまでもありません。「継続は力なり」ですね。

阿部見香子

こんにちは、近藤玲と申します。4年生に娘のゆり愛、2年生に息子のかいまが在学しています。補習校には娘がプレイス쿨からお世話になっていましたので、今年で8年目、先生になってから4年目に突入しました。そして、今年は中学3年生を担当しています。

「夏休みの宿題が終わらなかった。あ、あ、あ、あ、あ〜。」と年報に寄稿したのが確か娘が年中組のときでした。あれから二度と同じ失敗を繰り返さないよう、なんとか毎週宿題を仕上げ提出できています。子供の宿題とはいえ、親の宿題です!いかに見たいテレビをあきらめ、読みたい本を読まず、コンピューターの前に座るのをぐっとこらえて、毎日時間をとって一緒に宿題につきあわなければならないのです。子供は一生懸命にがんばっているのだから、私も少しはがんばらないと!!と自分に戒めている最中です。

余談ですが、娘が補習校に通い始めた頃は、先輩の保護者の方々は威厳があり、近寄りたがたい雰囲気(いい意味で)があったのを覚えています。自分も経験のある保護者の一人になり、恐れられているのかな?と勝手に思いつつ...補習校では、皆さんと話す機会がなかなかありませんが、見かけたらお気軽にお声をおかけください。

近藤玲

昨年9月より小4麟太郎、小2美咲が補習校でお世話になっています。無事、初めてのエドモントンの冬を越し、カナダの春を家族で楽しんでおります。主人はいわゆる転勤族で、結婚後シカゴ、テキサス、東京、フロリダ、エドモントンと2-3年おきに引っ越しを繰り返してきました。引っ越しの度、みんなの前に立ってお友達にお別れをする子供を見るのは、とても辛く、思い出すと胸が痛みます。ここ3年国境を越えて毎年転校する中、不安になることやつらいことも多々あるはずですが。そんな中でも、学校生活、友達、ご近所付き合いや習い事、何にでも驚くほど前向きで、積極的に新しい環境をエンジョイしている子供達。そんな二人の姿に日々私も主人も元気をもらっています。この海外生活の体験が子供たちの良いバネとなり糧となることを信じてこれからも頑張っていきたいと思います。今後とも宜しくお願い致します。

松尾真知子

### <教師紹介>

一年生の担任をしている、もとださちこです。

担任をもたせていただくようになって、忘れていた漢字を見るようになりました。

ここでは私の好きな漢字をお教えします。

私の好きな字は、「羽」です。

私はこの漢字から古代の人たちのスケッチ力を感じます。羽を斜め横からスケッチしているように思います。

真上からでも真横でもない構図です。

その字から羽毛の様子や羽の軽さまで伝わってきます。

私はこの繊細な字がとても好きです。

皆さん、漢字を覚えることはとってもとっても大変ですが優れたデザインとして漢字をみるのも楽しいですよ。

元田幸子

## <ヘリテージ祭・ソーラン節>

5月13日まで募集をしましたが、今年は誰一人として申し込みがありませんでしたので、今回は中止とさせていただきます。残念でした。

ジャクソン

## <避難訓練のお知らせ>

6月18日（金）避難訓練を予定しております。火災訓練となりますので、校舎の外への避難訓練となります。当日、生徒はクラス担任、保護者は役員が指導致しますので、皆さまご協力宜しくお願い致します。

役員会

## <カジノファンドレイジング ボランティア>

今年は学校の大きな収入源でもあるカジノのファンドレイジングが10月4日（月）5日（火）にあります。希望シフト表を配布しますので、**6月4日厳守**でジャクソン、又は朝居まで提出してください。このボランティアは全員参加のものとなりますので、よろしくお願いします。また、初めての方もいらっしゃいますので、6月18日、6時からスタッフルームにて、説明会を行いますので、ご参加ください。シフト内容はアタッチメントをご覧ください。

カジノコーディネーター・朝居、ジャクソン

## <ボランティア募集>

会則と校則の整理、ストラテジックプランニング、奨学金委員会に協力して下さるボランティアの方を募集しています。詳細は後日発表します。興味のある方はブルースさんまでお知らせください。

[bruce@interbaun.com](mailto:bruce@interbaun.com)

## <6月／9月の当番>

6月4日	松原	四宮
11日	クインター	栗林
18日	ライバック	比留木
25日	ジャクソン	ウォーカー(Walker)

9月3日	開出	マロン(Mallon)
10日	小林(麗)	ピリ(Pirie)
17日	大久保	萩原
24日	森	山田

毎週金曜日の日本語学校は、父母の皆様の協力で運営されています。これからもスクールニュースをきちんと読み、自分の当番日を確認してください。当番に当たっている方がうっかり忘れるような事があれば、学校運営に支障を来し、他の方々にも迷惑をかける事になりますのでご協力お願いします。当番表の作成は事務のダンウォルドさんが当たっていますので、質問や疑問、そして都合の良い日に当番日があれば調整しますので、お知らせください。

## <ニュースレターについて>

ニュースレターへの記事の掲載をご希望の方は、担当の山本 (naoko2158@shaw.ca) までご連絡下さい。投稿の締切りは第3金曜日、発行は第4週です。

スクールニュース校正 アデイソン千恵子  
編集 山本 奈穂子

